

# POLAR EQUINE HEALTHCHECK

## Manuale d'uso

PRODOTTA DA  
POLAR ELECTRO OY  
PROFESSORINTIE 5  
90440 KEMPELE  
FINLANDIA  
TEL +358 8 5202 100  
[WWW.POLAR.COM](http://WWW.POLAR.COM)

## Benvenuti

Grazie per aver scelto Polar! In questo manuale verranno descritti l'uso e la manutenzione di Polar Equine Healthcheck. È possibile scaricare questo manuale d'uso in tedesco, francese, italiano, spagnolo, finlandese e svedese all'indirizzo [support.polar.com](http://support.polar.com).

## Componenti di Polar Equine Healthcheck

### MANUBRIO

Il comodo manubrio garantisce una presa sicura durante l'uso.

### FASCIA ELASTICA

Gli elettrodi in plastica sul retro della fascia rilevano la frequenza cardiaca del cavallo.

### SENSORE DI FREQUENZA CARDIACA POLAR H10

Il sensore di frequenza cardiaca misura in tempo reale la frequenza cardiaca del cavallo e invia queste informazioni in modo continuo e in modalità wireless ad un dispositivo Bluetooth compatibile.

Per istruzioni specifiche per il sensore di frequenza cardiaca H10, consultare la guida introduttiva contenuta nella confezione.

### APP POLAR EQUINE

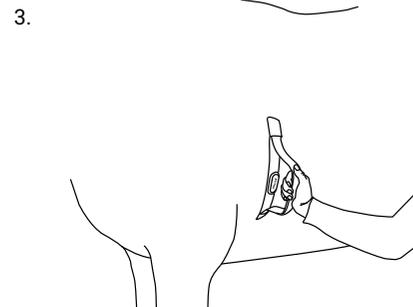
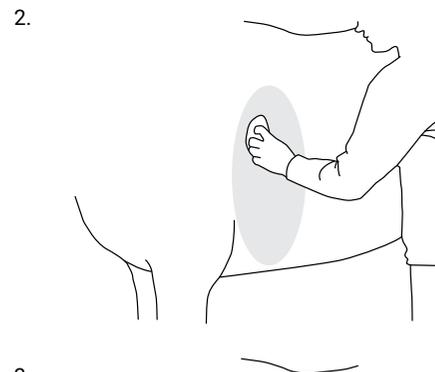
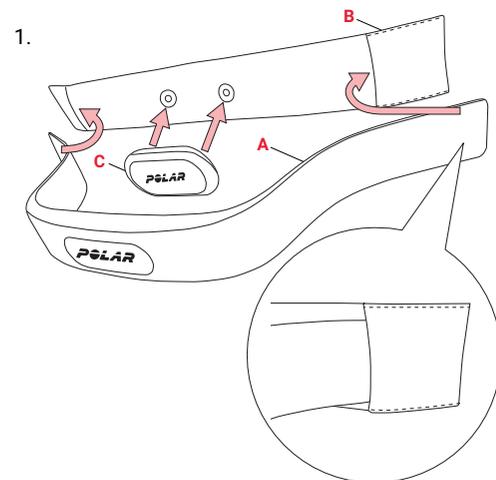
L'app Polar Equine offre una lettura rapida e semplice della frequenza cardiaca in tempo reale e dell'ECG del cavallo. L'app è disponibile per smartphone Android e può essere scaricata da Google Play.

## Uso di Polar Equine Healthcheck

1. Prima di montare Polar Equine Healthcheck, collocare un'estremità del **manubrio (A)** all'interno delle pieghe della **fascia (B)**, quindi piegare leggermente il manubrio dall'altra parte e far scorrere l'altra estremità in posizione. Fare attenzione a non allungare la fascia. Infine, fissare il  **sensore di frequenza cardiaca Polar H10 (C)** alla fascia.
2. Inumidire accuratamente il pelo del cavallo dall'area di misurazione della frequenza cardiaca. Inumidire anche gli elettrodi in plastica sul retro della fascia. Per ottimizzare il contatto tra la pelle del cavallo e gli elettrodi, è possibile utilizzare gel di contatto sugli elettrodi.
3. Collocare Polar Equine Healthcheck sul pelo del cavallo.
4. Visualizzare la frequenza cardiaca del cavallo sull'**app Polar Equine** nello smartphone Android o, in alternativa, su un dispositivo di allenamento Polar compatibile.



Per ulteriori informazioni e istruzioni sull'uso di Polar Equine Healthcheck e dell'app, visitare le seguenti pagine di supporto: [support.polar.com/en/equine-h10-healthcheck](http://support.polar.com/en/equine-h10-healthcheck)  
[support.polar.com/en/equine-app](http://support.polar.com/en/equine-app)



# Risoluzione dei problemi

## VALORI ANOMALI DI FREQUENZA CARDIACA

- Assicurarsi che la fascia sia saldamente a contatto con il cavallo.
- Assicurarsi che il pelo del cavallo nell'area di misurazione della frequenza cardiaca sia bagnato adeguatamente.
- Se il pelo del cavallo è lungo o folto, è possibile tagliarlo nell'area di misurazione della frequenza cardiaca. In tal modo si migliora nettamente la qualità del segnale di frequenza cardiaca.
- L'accumulo di sudore e di sporcizia potrebbe interferire con la misurazione del segnale dal cuore al trasmettitore. Verificare se è necessario pulire la fascia.
- Se la misurazione della frequenza cardiaca non funziona ancora, è possibile che la batteria del sensore di frequenza cardiaca H10 sia esaurita. Per istruzioni sulla sostituzione della batteria, consultare la guida introduttiva del sensore di frequenza cardiaca (contenuta nella confezione).

## Informazioni importanti

### CURA E MANUTENZIONE

Le istruzioni seguenti permettono di soddisfare le condizioni specificate nella garanzia, mantenere il dispositivo in condizioni ottimali, garantire una misurazione affidabile e ottimizzare la durata di Polar Equine Healthcheck.

#### Sensore di frequenza cardiaca

Alla fine di ogni allenamento, rimuovere il sensore di frequenza cardiaca dalla fascia e asciugarlo con un panno morbido. Pulire il sensore di frequenza cardiaca con una soluzione di acqua e sapone neutro, qualora necessario. Non utilizzare mai alcool o materiali abrasivi (lana di vetro o prodotti chimici).

#### Fascia

Sciacquarla in acqua corrente dopo ogni utilizzo e stenderla per farla asciugare. Pulire con cura l'elastico con una soluzione di acqua e sapone neutro, qualora necessario. Non utilizzare saponi idratanti in quanto possono lasciare residui sull'elastico. Lavarla periodicamente. Controllare l'etichetta sulla fascia per istruzioni di lavaggio dettagliate. Non lasciare in ammollo l'elastico, non stirlo, non lavarlo a secco e non candeggiarlo. Non estendere bruscamente l'elastico e non piegare gli elettrodi.

#### Conservazione

Per ottimizzare la durata della batteria del sensore di frequenza cardiaca, asciugare e conservare separatamente fascia e sensore di frequenza cardiaca. Conservare il sensore di frequenza cardiaca in un luogo fresco e asciutto. Per impedire l'ossidazione dei bottoni metallici, non conservare il sensore di frequenza cardiaca bagnato in un materiale non traspirante. Non esporre il sensore di frequenza cardiaca ai raggi diretti del sole per lunghi periodi.

#### Assistenza

Durante il periodo di garanzia di 12 mesi, si consiglia di rivolgersi esclusivamente al Centro di Assistenza Tecnica Polar autorizzato per interventi diversi dalla sostituzione della batteria. La garanzia non copre danni provocati o conseguenti ad una errata assistenza se eseguita da personale non autorizzato Polar Electro. Per informazioni di contatto e per tutti gli indirizzi relativi ai Centri di Assistenza Tecnica Polar, visitare il sito Web all'indirizzo [www.support.polar.com](http://www.support.polar.com) e i siti Web specifici per ogni paese.

### GARANZIA INTERNAZIONALE LIMITATA POLAR PER PRODOTTI EQUINE

- I prodotti Polar Equine sono sviluppati e realizzati per l'uso negli sport equestri. Ogni prodotto viene sottoposto a rigorosi test prima di uscire dalla fabbrica.
- La presente garanzia non esclude alcun diritto statutario del consumatore, ai sensi delle leggi nazionali o regionali in vigore, e nessun diritto del consumatore nei confronti del rivenditore derivante dal relativo contratto di vendita/acquisto.
- La presente Garanzia Internazionale limitata Polar è rilasciata da Polar Electro Inc. ai consumatori che hanno acquistato questo prodotto negli Stati Uniti o in Canada. La presente Garanzia Internazionale limitata Polar è rilasciata da Polar Electro Oy ai consumatori che hanno acquistato questo prodotto in altri Paesi.
- Polar Electro Oy/Polar Electro Inc. garantisce all'acquirente/al consumatore originale di questo prodotto che esso è privo di difetti di fabbricazione e nei materiali, per dodici (12) mesi dalla data di acquisto.
- Conservare lo scontrino fiscale!
- La presente garanzia non copre la batteria, normale usura, i danni derivanti da cattivo uso, uso improprio, incidenti, mancata osservanza delle dovute precauzioni, manutenzione inadeguata, rottura o lesione della cassa/dei display, modifica o alterazione dei prodotti o dei relativi componenti e fascia degli elettrodi ed elastico dei sensori.
- La garanzia non copre i danni, le perdite, i costi o le spese, diretti, indiretti o accessori, derivanti dal prodotto o a esso correlati.

- I prodotti acquistati di seconda mano non sono coperti dalla garanzia, se non stipulato diversamente dalle normative locali.
- Durante il periodo di validità della garanzia, il prodotto sarà riparato o sostituito presso i Centri di Assistenza autorizzati Polar indipendentemente dal Paese in cui si è effettuato l'acquisto.

La garanzia relativa a qualsiasi prodotto sarà limitata ai paesi in cui il prodotto è stato inizialmente commercializzato.

Le informazioni normative sono disponibili sul sito [www.polar.com/en/regulatory\\_information](http://www.polar.com/en/regulatory_information).



La figura del contenitore di spazzatura mobile barrato con la croce indica che i prodotti Polar sono dispositivi elettronici contemplati dalla Direttiva 2012/19/UE del Parlamento Europeo e del Consiglio d'Europa sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE), mentre batterie e accumulatori usati in questi prodotti sono contemplati dalla Direttiva 2006/66/CE del Parlamento Europeo ed el Consiglio del 6 settembre 2006 su batterie e accumulatori e sul loro smaltimento. Pertanto, nei Paesi europei si deve provvedere allo smaltimento differenziato di questi prodotti e di batterie/accumulatori contenuti nei prodotti Polar.

Copyright © 2019 Polar Electro Oy, FI-90440 KEMPELE.

Polar Electro Oy possiede la certificazione ISO 9001:2008.

Tutti i diritti riservati. Nessuna parte di questo manuale può essere utilizzata o riprodotta in qualsiasi forma o mezzo senza il permesso scritto di Polar Electro Oy. I nomi e i loghi contrassegnati con il simbolo ® in questo manuale d'uso o nell'imballaggio di questo prodotto sono marchi di fabbrica registrati di Polar Electro Oy.

#### Clausola esonerativa di responsabilità

Le presenti condizioni di garanzia si applicano ai prodotti Polar Equine al posto di altre condizioni di garanzia Polar Electro, anche se in qualche documentazione del prodotto potrebbero apparire altre condizioni.